



**Utvalg:** Kommunestyret i Torsken  
**Møtested:** Kommunestyresalen, Kommunehuset i Gryllefjord  
**Dato:** 20.04.2010  
**Tidspunkt:** 10:00

**Følgende faste medlemmer møtte:**

Navn	Funksjon	Representerer
Linda Lundvang	MEDL	AP
Kristian Kaurin	MEDL	AP
Hans-Peder Pedersen	MEDL	SP
Weronica Pedersen	MEDL	SP
Roger Fredriksen	MEDL	SP
Tine Karlsen	MEDL	SP
Svein-Åge Fredriksen	MEDL	H
Ingulf Frantzen	MEDL	KP
Inge Oddvar Eide	MEDL	KP
Helge Leikvik	MEDL	GB
Kari Wilsgård	MEDL	GB
Oddveig Flakstad	MEDL	GB
Fred O. Flakstad	LEDER	GB

**Følgende medlemmer hadde meldt forfall:**

Navn	Funksjon	Representerer
Jorunn Tobiassen	MEDL	AP
Johnny Wilhelmsen	MEDL	FL

**Følgende varamedlemmer møtte:**

Navn	Møtte for	Representerer
Gisle Pedersen	Jorunn Tobiassen	AP
Hege Rudi Grande	Johnny Wilhelmsen	FL

---

**Merknader**

---

**Fra administrasjonen møtte:**

Navn	Stilling
Roy-Arne Johannessen	Rådmann
Dan Lorentzen	Økonomisjef
Anne Kaja Knutsen	Leder i HPO

**Underskrift:**

Vi bekrefter med underskriftene våre at det som er ført på de sidene vi har signert i møteboka, er i samsvar med det som ble vedtatt på møtet.

---

 Inge Eide

---

 Helge Leikvik
**Saksliste**

<b>Utvalgs- saksnr</b>	<b>Innhold</b>	<b>Lukket</b>	<b>Arkiv- saksnr</b>
PS 9/10	Budsjett 2010 og Økonomiplan 2010-2013 - Ny behandling		2009/248
PS 10/10	Økonomirapport 1 - 2010		2010/155
PS 11/10	Rammenedtrekk 2010		2009/248
PS 12/10	Arealplansaker		2007/326
PS 13/10	Søknad om fritak fra kommunalt verv - Overformynderiet		2009/419
PS 14/10	INVITASJON TIL DELTAKELSE I "ASTAFJORDPROSJEKTET" FASE III		2010/139
PS 15/10	Vedtak om serverings og skjenkebevilling - Torsken kroen, 9381 Torsken.		2010/34
PS 16/10	Endring av størrelse på generalforsamlingen for Yttersia Vekst as		2007/354

Merknad til innkalling: Ingen

Merknad til sakliste: Det ble vedtatt å behandle tilleggsak 15/10 og 16/10

Enstemmig valgt til underskrift av protokoll: Inge Eide og Helge Leikvik

Linda Lien fra stiftelsen Utviklingssenteret as orienterte om IK samhelse.

**PS 9/10 Budsjett 2010 og Økonomiplan 2010-2013 - Ny behandling****Saksprotokoll i Kommunestyret i Torsken - 20.04.2010****Behandlingsinformasjon**

Enstemmig som rådmannens innstilling

**Vedtak**

Kommunestyret vedtar de fremlagte endringer til budsjett 2010 og økonomiplan 2010-2013. Budsjett og økonomiplan oversendes Fylkesmannen for godkjenning

## PS 10/10 Økonomirapport 1 - 2010

### Saksprotokoll i Kommunestyret i Torsken - 20.04.2010

#### Behandlingsinformasjon

Enstemmig som innstilling

#### Vedtak

Kommunestyret tar økonomirapport 1/2010 til orientering

## PS 11/10 Rammenedtrekk 2010

### Saksprotokoll i Kommunestyret i Torsken - 20.04.2010

#### Behandlingsinformasjon

Torsken Ap la fram følgende forslag: som innstilling med med endring på ramme 2. Rammenedtrekk på ramme 2, vi tar forbehold for dette nedtrekket fordi vi ikke har vedtatt rammetimetallet for skolene. Det er mulig at det oppsatte rammenedtrekk fører til ulovlig drift ved skolene

SP ved Hans Peder Pedersen la fram følgende forslag.

Som innstilling med endring av ordlyd i tiltak 1. til nedtrekk bibliotektilbud kr. 70.000,-

Representant Lundvangs forslag falt med 12 mot 3 stemmer

Representant Pedersens forslag ble vedtatt med 13 mot 2 stemmer

#### Vedtak

Tiltak nr	Tiltak	Type økt inntekt/ utgift	Effekt	
1	Reduksjon bibliotektilbud	Redusert utgift	-70.000	
2	Reduksjon kultursatsing	Redusert utgift	-130.000	
<b>Sum</b>	<b>Ramme 1</b>		<b>-200.000</b>	
3	Lærer ikke erstattet 50% Se vedl. 2.1	Sykepengerefusjon	-250.000	
4	Lærer ikke erstattet 20% Se vedl. 2.1	Sykepengerefusjon Uføregrad i 20 %	-90.000	
5	Lærer ikke erstattet 20% Se vedl. 2.1	Utleie til	-60.000	
6	Økt refusjon Se vedl. 2.2	Statstilskudd barnehager	-100.000	
7	Økt utgift Se vedl. 2.3	Tilskudd privat barnehage	100.000	
<b>Sum</b>	<b>Ramme 2</b>		<b>-400.000</b>	

8	Inventar	Redusert utgift	-85.000	
9	Farmasøyttilsyn fjernes helt inneværende år	Redusert utgift	-57.000	
10	Reduksjon av bemanning ved Sifjord sykehjem	Redusert utgift	-250.000	
11	Reduksjon av bemanning ved Gryllefjord sykehjem	Redusert utgift	-250.000	
12	Ekstraarbeid	Redusert utgift	-50.000	
13	Overtid	Redusert utgift	-100.000	
14	Vedlikehold	Redusert utgift	-50.000	
15	Stipend	Redusert utgift	-70.000	
16	Psykiatritiltak	Redusert utgift	-700.000	
17	Psykiatritiltak	Redusert utgift	-113.000	
18	Forskudd trygdeytelser	Redusert utgift	-40.000	
19	Reduserte reiseutgifter	Redusert utgift	-10.000	
20	Kurs \ konferanser	Redusert utgift	-10.000	
21	Reduksjon kjøp av tjenester fra Fylkesmannen	Redusert utgift	-30.000	
22	Reduksjon tilskudd andre	Redusert utgift	-10.000	
<b>Sum</b>	<b>Ramme 3</b>		<b>-1.825.000</b>	<b>(NB! Helårsvirkning)</b>
23	Tinglysingsgebyr	Redusert utgift	-10.000	
24	Konsulenttjenester	Redusert utgift	-10.000	
25	Forsikring/årsavgift	Redusert utgift	-10.000	
26	Strøm uteseksjon	Redusert utgift	-10.000	
27	Husleie brannst.	Redusert utgift	-35.000	
28	Egenandel skader	Redusert utgift	-50.000	
29	Vegvedlikehold	Redusert utgift	-50.000	
30	Vedlikehold veglys	Redusert utgift	-25.000	
<b>Sum</b>	<b>Ramme 4</b>		<b>-200.000</b>	
31	Strøm leiegårder	Redusert utgift	-20.000	
32	Inventar og utstyr	Redusert utgift	-20.000	
33	Strøm Utvikbygg	Redusert utgift	-20.000	
34	Husleie Medby	Redusert utgift	-10.000	
35	Husleieinntekt "Utvikbygget"	Økt inntekt	100.000	
36	Vedlikeholdsmatr.	Redusert utgift	-10.000	
37	Vedlikehold kommunehuset	Redusert utgift	-20.000	
<b>Sum</b>	<b>Ramme 5</b>		<b>-200.000</b>	
<b>Sum</b>	<b>Ramme 1-5</b>		<b>-2.825.000</b>	
	Korrigert for årsvirkning		125.000	
	Amort.premieavvik		250.000	

	<b>Netto virkning</b>		<b>-2.450.000</b>	
--	-----------------------	--	-------------------	--

Sum helårsvirkning for de foreslåtte tiltak beløper seg til kr 2.825.000.

Korrigert virkning for 2010 er anslått til kr 2.700.000,-

- 1) Det tekniske rammenedtrekket i det vedtatte budsjettet var på 2.335.000. Her er det viktig å merke seg at foreslått inndekning av akkumulert var satt til 1.400.000. I dette beløpet var årets andel av akkumulert positivt rammenedtrekk medtatt. Etter samtale med Fylkesmannen/brev fra DEP må det akkumulerte premieavviket budsjetteres i tillegg, noe som medfører en ekstra inndekning på ca 250.000 pr år.

## **PS 12/10 Arealplansaker**

### **Saksprotokoll i Kommunestyret i Torsken - 20.04.2010**

#### **Behandlingsinformasjon**

Kristian Kaurin ble innvilget permisjon fra sak 12/10 klokken 13.45

Enstemmig som innstilling

#### **Vedtak**

1. Kommunestyret godkjenner framlagt forslag til arealplan for Torsken kommune for perioden 2010-2030, jfr. plankart datert ..... og arealplanens tekstdel datert .....
2. For videre oppfølging av arealplanen klarer kommunestyret følgende oppdrag:

#### Endringer av reguleringsplaner

- Vurdere nærmere behovet for å utarbeide en helhetlig reguleringsplan for tettstedet Gryllefjord

#### Nye reguleringsplaner

- Tiltak ved nasjonal turistveg (Ballesvik – Gryllefjord)
- Vurdere nærmere behovet for utarbeide reguleringsplan for Flakstadvåg
- Utvidelse av gravlund i Ballesvik

#### Avklaring om private reguleringsplaner

- Hytteområde på Medby

#### Prosjekter

- Oppfølging av kommunedelplan for kulturminner sammen med Berg kommune i henhold til innspill fra Troms fylkeskommune
- Utarbeidelse av temaplan for landbruk
- Utarbeidelse av temaplan for fiske og biologisk mangfold i sjø m.v.
- Utarbeidelse av temaplan for strandsoneforvaltning
- Utrede etterbruk av Sildevika industriområde (etter utføring av steinmasser til moloutbygginga i Gryllefjord) og nytt boligområde (Gryllefjord øst) etter masseuttak.

#### Andre oppfølgingsbehov

- kurs for oppfølgende saksbehandling og digital kompetanse i arealplanlegging herunder:

- a. saksbehandling etter ny plan- og bygningslov
  - krav til og utarbeidelse av reguleringsplaner
  - krav til og utarbeidelse av konsekvensvurderinger
  - dispensasjoner fra gjeldende arealplan
- b. saksbehandling etter bestemmelser og retningslinjer i arealplanen
  - spredt bygging i LNF-områder
  - flerbruksområder i sjø
  - fleksibel strandsoneforvaltning
- c. saksbehandling av tiltak i forhold til ROS (skred- og klimatilpasning)
- d. saksbehandling i forhold til båndlagte områder.

## **PS 13/10 Søknad om fritak fra kommunalt verv - Overformynderiet**

### **Saksprotokoll i Kommunestyret i Torsken - 20.04.2010**

#### **Behandlingsinformasjon**

Det var feil på saksbehandlingssystemet så ordfører la fram et nytt forslag til vedtak:

1. Jan Torfinn Skavhaug gis fritak fra sitt verv som medlem av overformynderiet i Torsken kommune.
2. Som nytt medlem av overformynderiet i Torsken kommune velges.....
3. Jan Torfinn Skavhaug gis fritak fra sitt verv som lagrettsmedlem i lagretten fra Torsken kommune.
4. Som nytt lagrettsmedlem fra Torsken kommune velges.....

Det ble satt fram forslag på Olav Arne Wilsgård som medlem av både overformynderiet og som lagrettsmedlem fra Torsken kommune.

Ordfører har fått i oppdrag av kommunestyre å ta kontakt med Wilsgård om aksept på disse vervene samt diskutere godtgjørelsen som medlem av overformynderiet.

Dette ble enstemmig vedtatt

#### **Vedtak**

1. Jan Torfinn Skavhaug gis fritak fra sitt verv som medlem av overformynderiet i Torsken kommune.
2. Som nytt medlem av overformynderiet i Torsken kommune velges Olav Arne Wilsgård, Torsken
3. Jan Torfinn Skavhaug gis fritak fra sitt verv som lagrettsmedlem i lagretten fra Torsken kommune.
4. Som nytt lagrettsmedlem fra Torsken kommune velges Olav Arne Wilsgård, Torsken

## **PS 14/10 INVITASJON TIL DELTAKELSE I "ASTAFJORDPROSJEKTET" FASE III**

**Saksprotokoll i Kommunestyret i Torsken - 20.04.2010**

### **Behandlingsinformasjon**

Innstillingen ble vedtatt med 14 mot 1 stemme

### **Vedtak**

1. Torsken kommune takker ja til invitasjon fra Sør-Troms Regionråd om deltakelse i "Astafjordprosjektet" fase III.
2. Torsken kommunes prosjektandel for 2010 pålydende 150.000,- søkes dekket over kommunalt næringsfond.
3. Prosjektandel for 2011 inndeckes enten via inntekter fra eiendomskatt for havbruksanlegg, alternativt søkt finansiert over kommunalt næringsfond

## **PS 15/10 Vedtak om serverings og skjenkebevilling - Torsken krogen, 9381 Torsken.**

**Saksprotokoll i Kommunestyret i Torsken - 20.04.2010**

### **Behandlingsinformasjon**

Hege Rudi Grande og Inge Eide stilte spørsmål vedr. sin habilitet:

Kommunestyret finner at representanten Grande og representanten Eide som inhabil i saken, dette ble vedtatt enstemmig.

Vedtak enstemmig som innstilling

### **Vedtak**

- A. 1. I henhold til Serveringslovens § 3 gis Karina Wilsgård serveringsbevilling i henhold til Serveringsloven § 3, serveringsbevilling med Torskenkrogens servicebyggs hovedplan, inkludert lukket veranda i tilknytning til serveringslokalet.
  2. I henhold til Alkohollovens § 1-4b, gis Karina Wilsgård alminnelig skjenkebevilling for skjenking av øl, vin og brennevin betinget av at det framkommer mer utfyllende opplysninger om hennes ansvars og arbeidsoppgaver.
  3. Bevillingsvedtaket etter punkt A er betinget av at eierforholdet med Mette Skogstrøm som har 100 % eierandel i Torskenkrogen A/S blir dokumentert med organisasjonsnummer.
- B. 1. Torskenkrogens servicebygg, hovedplanet med tilstøtende lukket veranda, godkjennes som serverings og skjenkelokale, under forutsetning av at Mattilsynet ikke har vesentlige innvendinger.
  2. Bevillingsvedtaket etter punkt A og B, er betinget av at de branntekniske pålegg som berører godkjent serverings og skjenkelokalet, er utført i tråd med pålegg i

brannsynsrapport fra Torsken kommune.

3. Bevillingsvedtaket er betinget av at kommunale avgifter til Torsken kommune er oppgjort i sin helhet.
  4. Torsken kommunestyre delegerer til rådmannen i Torsken godkjenning av de forbehold hold som er satt i saken.
- C. 1. Torsken kommune gjør unntak fra kravet om stedfortreder etter Serveringslovens § og Alkohollovens § 1-7c. 3. ledd på grunn av virksomhetens størrelse.
2. Torsken kommunestyre godkjenner Karina Wilsgård som skjenkebestyrer og daglig leder av Torskenkrogen A/S, med de forutsetninger som ligger i saken. **jf. Punkt A.**
- D 1. Skjenkebevilling gjelder fra det tidspunkt rådmannen har godkjent de forhold som er nevnt i punkt A og B, ut perioden, inntil 30.6 etter at nytt kommunestyre har tiltrådt. i tråd med den til enhver tid gjeldende alkoholpolitiske handlingsplan.
- E 1. Serverings og skjenkebevilling skal drives i tråd med den til enhver tid gjeldene kommunal forskrift til Serveringsloven og Torsken kommunes alkoholpolitiske handlingsplan.

## **PS 16/10 Endring av størrelse på generalforsamlingen for Yttersia Vekst as**

**Saksprotokoll i Kommunestyret i Torsken - 20.04.2010**

### **Behandlingsinformasjon**

Enstemmig som forslag til innstilling

### **Vedtak**

Generalforsamlingen for Yttersia Vekst as består av ordfører i Torsken kommune.